

**Washington State Health Care Authority (HCA)
Public Hospital-Public Hospital District
Medicaid Administration Claiming
(PH-PHD MAC)
Audit File Guide**

PH-PHD:

Year:

Quarter:

PH-PHD Medicaid Administrative Claiming (MAC) Interpreter Service Interlocal or Interagency Agreement

- Location of original signed PH-PHD MAC Interpreter Services Interlocal or Interagency Agreement
- Copy of the PH-PHD MAC Interpreter Services Interlocal or Interagency Agreement

PH-PHD Medicaid Administrative Claiming (MAC) Program Manual

- HCA Website Location of PH-PHD MAC Interpreter Services Program Manual
- Access to the HCA Website Location of PH-PHD MAC Interpreter Services Program Manual

PH-PHD MAC Interpreter Services Organization Chart

- CEO/Administrator/Superintendent
- CFO and Business Manager
- Director over Interpreter Services
- PH-PHD MAC Interpreter Services Billing Agent(s) if any
- PH-PHD MAC Interpreter Services Coordinator(s)
- PH-PHD MAC Interpreter Staff by Claiming Unit(s) if any

PH-PHD MAC Interpreter Services Employee Documentation

- Licenses and Interpreter Certification, Approval or Authorization Documents
- Program Administrative and Interpreter Staff List Documentation and Position Descriptions
- Salary and Benefit Information and Interpreter Service Logs, Service Hours, Other related Staff and Salary Information
- Signed Interpreter and Translator Professional Code of Conduct Forms
- Program Administrative and Interpreter Staff Background Check Documentation

PH-PHD MAC Interpreter Services Subcontractor Documentation

- List of all Interpreter Services Subcontracts
- Location of all original signed Interpreter Services Subcontracts
- Copy of all Interpreter Services Subcontracts and sub-Subcontracts
- Licenses and Interpreter Certification, Approval or Authorization Documents
- Signed Interpreter and Translator Professional Code of Conduct Forms for all Subcontractor Interpreters providing services to patients or their official representatives
- Subcontractor Administrative and Interpreter Staff Background Check Documentation

PH-PHD MAC Interpreter Services Medicaid Eligibility Rate (MER)

- Quarterly MER Certification(s), Calculation Detail files and Back-up Information

Copies of PH-PHD MAC Interpreter Services Billing Documentation

- Copies of signed Quarterly A-19 Invoice Voucher, Cost Summary for, and other Billing Workbook Worksheets for each quarter of the State Fiscal Year
- Subcontractor Invoices for services provided under the PH-PHD MAC Interpreter Services contract and Related Invoice Billing and Cost Detail Information/Reports
- Signed Annual Local Match Certification
- Detail of Claimed Costs
- Indirect Cost Rate Certification, Methodology Description and Back-up Documentation
- Certified Public Expenditure Funding Sources, Descriptions and Back-up Documentation

Other Contracts/Agreements

- Consultant and/or Billing Agents Contract(s)
- Any other Interpreter Services related contracts

MAC Training Documents

For each Training Event:

- MAC Training Rosters with date, location, names and signatures of participants, and names of trainers
- Copies of Training Materials used—includes consultant and PH-PHD materials
- Subcontractor MAC Training Documentation

MAC Monitoring Documents

MAC Program Monitoring Reports

MAC Audit Reports

State and/or Federal Audit Reports or Reviews that include findings for the MAC Interpreter Services program and any related documents and Corrective Action Plans.

**This Public Hospital
Medicaid Administrative Claiming
Audit File Binder Organizes
Documents and Materials for
State Fiscal Year (SFY) XXXX**

Medicaid Administrative Claiming Interpreter Services Interlocal or Interagency Agreement

Place behind this divider.

Medicaid Administrative Claiming Interpreter Services Program Manual

Place behind this divider.

Interpreter Services Organization Chart

Place behind this divider.

Employee Documentation

**State License,
Certification, Approval,
Authorization Documents
For Each Interpreter**

Place behind this divider.

Employee Documentation

Staff Interpreter List and Position Descriptions

Place behind this divider.

Employee Documentation

**Interpreters' Salary and
Benefit Information,
Interpreter Services Logs
and Hours, and Other Staff
and Salary Information**

Place behind this divider.

Employee Documentation

Signed Language Interpreter and Translator Professional Code of Conduct Forms

Place behind this divider.

Employee Documentation

Program Administrative and Interpreter Staff Background Check Information

Place behind this divider.

Subcontractor Documentation

List of Interpreter Services Subcontractors

Place behind this divider.

Subcontractor Documentation

**Location of all Original
Signed Interpreter
Services Subcontracts and
Subcontractor
Subcontracts with other
Entities**

Place behind this divider.

Subcontractor Documentation

**Copy of all Signed
Interpreter Services
Subcontracts and
Subcontractor
Subcontracts with other
Entities**

Place behind this divider.

Subcontractor Documentation

**For all Subcontractors:
Licenses and Interpreter
Staff Language
Certification, Approval,
and/or Authorization
Documentation**

Place behind this divider.

Subcontractor Documentation

**For all Subcontractors and
their Interpreter Staff:
Signed Interpreter and
Translator Professional
Code of Conduct Forms**

Place behind this divider.

**Contractor or
Subcontractor
Documentation**

**Contractor or
Subcontractor Contracts
with the WA State General
Administration re:
Telephone Interpreting
Services**

Subcontractor Documentation

**For all Subcontractors and
their Administrative and
Interpreter Staff:
Background Check
Documentation**

Place behind this divider.

MER Files

**Quarterly MER
Certifications, Calculation
Detail Files and Back-up
Documentation and
Information**

Place behind this divider.

Contractor Invoice Documentation

**Copy of Signed Cost
Summary, A19 Invoice
and Other Billing
Workbook Worksheets for
each Claiming Quarter**

Place behind this divider.

Contractor Invoice Documentation

Subcontractor Invoices and Related Invoice Billing and Cost Detail Information, Documentation and Reports

Place behind this divider.

Contractor Invoice Documentation

Signed Annual Local Match Certification for the State Fiscal Year

Place behind this divider.

Contractor Invoice Documentation

Detail of Claimed Costs

Place behind this divider.

Contractor Invoice Documentation

Indirect Cost Rate Certification, Detail of the Calculation Process, Methodology Description and Back-up Documentation

Place behind this divider.

Contractor Invoice Documentation

Certified Public Expenditure Funding Sources, Descriptions and Back-up Documentation

Place behind this divider.

Other Contracts or Agreements

Consultant or Billing Agent Contracts or Agreements

Place behind this divider.

Other Contracts or Agreements

Related to Interpreter Services

Place behind this divider.

**Contractor
Medicaid Administrative
Claiming
Training Rosters**

Place behind this divider.

Contractor Medicaid Administrative Claiming Training Materials

Place behind this divider.

Subcontractor Medicaid Administrative Claiming Training Rosters

Place behind this divider.

Subcontractor Medicaid Administrative Claiming Training Materials

Place behind this divider.

Medicaid Administrative Claiming Monitoring Reports

Place behind this divider.

**Medicaid Administrative
Claiming
State-Federal Reviews,
Audits, Corrective Action
Plans**

Place behind this divider.